

ԻՍԹԱՆՊՈԼ, ՄԱՅԻՍ 13

ኮ ሀ ለ ኮ ገ ለ ፀ ኑ

ԻՆԿԻԼՊՐԻՄ ՎԷ ՄԻԻՃԹԵՄԵՅԱՅԻ ԱՄԵՐԻԳԱ

Ապրիլ 30 թարիսյէի Նիւ-հօրդ թայմը , «Ալապամա» մէսէլսինէ տա-
յիբ Աիւճ/Ճմւայի Ամրիգա տէվլէի-ն
նին իպրազ էլէտիկէ էֆքեաբ ու նի-
յէթէրի հազգընտա նէշը իթմիկիւմ
մաւիւմաթըրը թաատիգ իթմէքտէ
տիբ : Աէյլէնտիկինէ նէզարէն , տըր
զաղէթայի մէվքիւբ , Մ· Մօթէյ ,
«Ալապամա» մէսէլսի իւղիբինէ հէշ
պիբ թաւիմաթ տվազարըրն , ինկիլթէրա
նէթմէթ էլլէմէքտէ տիբ : Թայմը
զաղէթայի , եհնէ էլլիսի , Մ· Մըմի-
րին նութզուտն , քէնտի մախապէրա-
թընա էսաա իթթիխազ իթմէսինէ տա-
յիբ թաւիմաթըր վիբիմիշ օմասը հա-
վատիսինէ հէշ պիբ կիւնա էհէմիյէթ
վիբմէտիյի էլէ պէրապըր , մէսէլնին
ալա հալէհի գալմասըրն իհթիմալտէն
օլտուլունու գանն իթմէքտէ տիբ : Ա-
մրիգատա հիւքմ էտէն պիբ մէզանիա-
եա նէզարէն , մուարազանըն հալ ու
թէվլէիյէտի էլէ Ամրիգանըն հէշ պիբ
մախապթըր մուհիպ օմատորըր հալտէ ,
մուշայիբի օլարազ , մէվքիւբ մէսլիլնին
մուալագատա գալմասըրն իլէ , օլապիլըր
քի , էլէրուտէ ինկիլթիւրա հիւքիւմէ-
թինէ , պիբ մուխաթարա զուհուբ
իթմին , Ղաքին , մատամ քի թէ-
շէքքի պիղիմ թարաֆտան տըր ,
մէսլէնին հալի զըմնարտա եա իարտը
իտէճէյիզ , վէ եախօտ եիւզ իւսթիւ-
նէ պըրագաճաղըր տէյի գանն օլուն-
մասըր թապիի պիբ շէյ տիբ : ինկիլթէ-
րանըն , մէսէլէյի մէզպուրէի մէյաա-
նա աթմտա պիղի մէզպուր իթմէսի
իհթիմալէն լաարիճիտէ օլուպ , էկըրն
մէսէլէյի ունուտուր իսէք , ինկիլթէ-
րա տալի ունուտուր , տըր Նիւ-հօրդ
թայմը , Թայմըրն Ֆիլատէրֆիատան
ապրիլ 30 թարիսյէ պըրըր մաւիւ-
մաթըր տալի միւսիլհ տիբըր : Միւզ-
քիւբ զաղէթանըն մուխապիբ յու վէճ
նէ պիլտիբըր . «Ալապամա» մատուսի-
նէ տայիբ մուարազաեա , վէ քէզալէք
Պիւպա ճէլիբէսինտէ զուրուրա կէլէն
միւշքիւլաթա կէլէնտիքտէ , սուրթի
զահիբէլէրէ նէզարէն , իլլէր կիւն պէ կիւն
միւսլէհ Պըր հալ քէսպ իթմէքտէ տիբ-
լէր , Ամրիգա հիւքիւմլէթի , էքի մատ-
տէտէ տալի , քէնտիսինի պիբ մուհա-
րէպէ թէհիլէքսինէ իլլա իթմէք էֆ-
քեարընտա տալա տէյիլ տիբ : Մու-
գատուլմիլի իպրազ օլունան պապը
ճէնկէպվիլ տուլղուլար եէրին , տուհ
աւ աալիշի հալ աըրուլարը հիւքմիթմ-
մէքտէ տիբ : Տէվլէթ մէմուրարընըն
Վաշինկթընա կիթմէլէրի , վէ մէմալի-
քին սուլէ ու սալահա իհթիեաճը օլ-
տուղու հազգընտա իւրաբ իսին էլպա-
պը բօլէթիթպարըն ագա իթմտիլէրի
մէճէլիլըր իւղիբին , հիւքիւմլէթ , էլրու-
տէ զուհուրա կէլէճէ հըր նէվի ֆիթնէ-
քեարըրըր տէֆ իթմէյէ գարաըր վիբ-
միշ տիբ : Վաշինկթընա էֆքեարալա

կ'ըրէ յի կ'իսի թէ պտիլ օլմուշլար, վէ պինաւն տէ յհ էֆքեարը ամմէ դայէթ-լէ սիւքինէթ իւղը տիր : Գօնկը մէճ-լիսի տախի, Լօնիւմիւղտիքի դեկտեմբ-բիւր ալլընտան կ'վէլ թիճէմիւ իթմէ-յէճէք օլտուշունտան, միմուլին զայլը պիւր նուլթօ վէ դարաւըրը զուհուրա կէիւր տէ յի գօրգու եօպ տուր : Գիւպա ճէկ յըրսինին միւֆախլըրի, իշլըրին պաշ-գա սուրէթ քեպ իթմէսի իլէ, իւմիտ-լըրի պօյա կ'իտիպ, ապըրդըն Ամըրի-դա հիւքիւմէթի թարաֆըրնտան թանըլ-մասաղըր հալտէ, թէսկին օլտաղըրը պիւրտիւրմի քտէ տիրըր, Ամըրիգա հիւ-քիւմէթի, Գիւպա ճէկ յըրէլէրինտէ հի-յ պիւր կ'լօնա միւտախէլէ իթմէյիպ, եա-լընըգ Ամըրիգալըլարըն մէնֆաաթլարը-նը հիմայէ իթմէյէ դարաւ վըմիշ տիր : Ճէգիւրէյի մէղքիւբէտէ պուլունան իմինյէթէ շաեան միմուղալըն վըրտիք-լըրի մալիւմաթլարտան անաշըրտըրը-նա կ'լօրէ, ապըրգ, իսրիճտէն ֆիիլէն պիւր մուալէնէյի կ'լօրմէքիլէն մուվաֆ-ֆաք օլամաե տաճա արը, վէ հիւքիւմէթ տախի մէգատիրէյինալըգտան թաշըրք օլունտարադ, իշ պու մուալէնէթի իճրա իտէմէնէճէք տիր, իշլըր պու կ'ունքի կ'իւն սուրէթի զահիրէտէ օլ գատար սուլաւ մէյիւալ տըրպը քի, անլըրին պիւր էյի հալ քեպ իտէճէկի ումուլէն գանն օլունմագտա տըր :

1447 26.11.1900

Մատրիտուն ալընան հաւատալէ-
րէ նւղարէն, բոյիթախթոա պիր իթ-
թիթաղը խաֆի զահրէ չըգարըմը
տոր: Մէգըբըր իթթիթաղը խաֆիտուն
մազակտ, մուվազդաթ հիւքիւմէթ ա-
զաւորընտան իքի նվէրինն, եանի,
Բրիօ վէ Սլորանօնուն Էօմիւնէ դաստ
իթմէլքուն իպարթիթ իմիչ: Հիւքիւմէթի
մահէլլիյէ, սահիպ ճիւնհաւարը պիւլ
էնվըղֆ մահպէտն իլղա իթմիթ տիր,
մահպուա օլընալարտան տօլօթ նվէրի
Գապո իսթ թարաֆկիրլըրինտն իմիչ:

— Պիւիւիւք պիր վազա, Բուսլա-
բըն Թիւրքիսթանա տողըս իլըլ յիշի-
նի մէն իտէճէք տիր: Ուրալ տաղա-
բը վէ կէշէնիլ բուէ Բուսիսեա միւլհադ օ-
լաննաՏիյէլէր արաբընտա իրամէթ իտէն
վէ Գիրիիդ թապիր օլունան պիր թա-
զըմ դապիլէլէր խեան՝ չըգմըշլար տըր:
Ղարպի Սիպրիանըն սայիր խայիմէնի-
շէն զապիլէլլըի տաթի պունլարա պա-
գարադ խեանա չըղարլար տէյի զօր-
դուլմադտա տըր: պէյլէ պիր հալ վու-
րու պուլտուգտա, լըտաիլէն տայիրէի
թիլաթմա տաթիլ օլմայան մըրքէիլ Ս.-
սիա միլլէթլըի ճէսարէթլէնիպ, օնլա-
բըն տաթի խեանա չըգմաւարը իճթի-
մալմէն տիր:

Գերիկի դասիկերէրնսն խեղճաւ չորգ-
մաւալար, աւրուհնտե իգամէթ իթմէք-
տե պուլունաւգարը չաորըրար իւրի-
րնէ վագ օլունան աղբը վրկիտէն աօ-
լանը իպրագ իյլտիքլըրն առեմի խօշ-
նուտիյլթըրնէ համլ օլունմագտա
տրը :

— Ալապամա նում գուրսանտան տո-
լաներ, ահատտը նասա թէպէ իհլն ի-

տո՛ն զարար ու զիեան իշն, Ամբիգահ հիւժիւմէթի թարափրետան օլունան մաթլուպալըն միգտարը հազգընտա պու կիւնէ գատար սահհէ պիր մալիւ-մաթ ալընումամը տըր : Մ. Գօպտէն թէպէյեիւն իտն զարար վէ զիեանը 3 միլեօն ինկիլիգ լիբասը թախմին իթ-միշ տիր : սայիլըէր տալիս : պու պապ-տէ սահհէ պիր մալիւմաթ պուլունմա-տըլընտան իթմիֆատէ իտէրէք : տահա զիեատէ թախմին իթմիշէր տիր : Մ. Սիւննէր սօն տէֆա իբաս իթտիկի հուլթգունտա , 300 եախտ 400 միլ-եօն ինկիլիգ լիբասը թախմին իթմիշ օ-լուպ : պաղըլար , էկէրչի ինկիլթէրա մէպաղը մէգպուրու էօտէմէյէ մէնպուր օյանազ օլուր իսէ , իֆլոսա չըգար տի-մէքտէ տիրէլը : Թալմըգ զազէթասընըն թաստիգիւնէ նէզարէն , թէպէյեիւն ի-տն զարար վէ զիեանըն մըգտարը , 13 միլեօն տօլարը (63 տէն 70 միլեօն ֆը-նանգա գաուարը) թէհալուգ իթմէմէքտէ իմիշ : ինկիլթլընմալն , պէոյէ պիր ճէ-սիմի մէպաղը էօտէմէյէպիլէճէք գաուար սէրլէթի վար տըր :

— Բուսիս փնթխար, Բուսիսննն
տախիլի Լեալթլըրննտէ պիր հարթե-
թի իսթիլալիէ վուգու պուլուր տէյի
զորզմագտա իմշլըր : Անն Բէթսպուրկ
թալլալըրննն կէօթէրիշի շէտիտէն
մէն իտիլմիշ տիր . չիւնքի, մէզքիւր
թալլալըրտէն 37 նէֆրինէ տարիւ
Ֆիւնունտան եօյ վրիմիշ տիր . չիւ-
նիգ, Բուս թալլալըրննն իշ պու-
կէօթէրիշի ԼԼՏ մէքէպի շալիրտան-
ըն թահրէք իտէճէք տիր . զաթէն, Լէ-
նիսթաննն ՂՕԼինն իշ Զիթիմիր էնա-
լթլըրննտէ բուրն թարաֆըրտան թէվ-
գրֆաթ վուգու պուլմուշ տուր :

— Մէն-Բէթըրսպուրկտան ալընան սոն խապէրլէրէ նէղարլն, իմբւթօր Սլէքսանդրօնօն նափղաճլըղը քէնտի հէքիմլիլինին Լնտիչէսինի մուճիպ օլմանա պաշլամիչ տոր :

Նասրը քի մալիւմ տիւր, պունտան
պիր դաշ հաֆթա մուղատտոււմ, միւշա-
րիւէյհ հաղրէթըրի, եանընտա վէլիի
հանդը պուլունտուղու հալտէ, իւսթիւ
աչըզ ֆայթօն իւէ, պիր թօթրիւտէն
կէշմէքտէ իքնէ, պիրտէն պիրէ պար-
կիւրը իւրքիւպ տէօրթ նալ գօշմանա
պաշլարլար, վէ կկրշի չայըն քնարըն-
տա պուլունտն տուվար օլմասա, ա-
րապա չանա տիւշէճէքիմիշ. արապա
օլ տէրէճէ շիտտթլիճէ տուվարա չաթ-
միշ արը քի, իմքիւրթօրուն վիւնուտիւն
պիր խասարաթ իրաս իթմիշ տիր տէյի
գօրգուլմուշ տուր. լաքն շուսահիհ տիր
քի, իմքիւրթօր հաղրէթըրի պու վա-
գատան պիրու նամիգան պուլունտու-
ղունտան, բասղալեա տիւյամթօր ատէթ
տէն օլան րէսի թէպրիքըր իճրա օլուն-
մամը տըր. իմքիւրթօր հաղրէթըրի
կէշէկըրտէ վէֆաթ իտէն խունան սէ-
ֆիրի գնթթ Միթաքսա վէ ածիրուլ
Մէնշիգօթուն ճէնաղէ արտընտա հա-
ւըրը պուլունտուշ, լաքն սարանա
տօնաթիւքտէ, եաթմաղա մէճպուր օշ-
մուշ տուր. իրքիսի Ալէքսանդրօնու

կրճ վէ գտւովէթի եւրինտէ օլտու-
յունտան , ումարդը քի , իշ պու նամի-
գամըդը աղբը նէթիէլըրի մուհիպ օլ-
մանանագ տըր , լաքին պունուն իւ պէ-
րապէր , միւլարիէյհ հաղըթըրի քեա-
միլէն թասհիհի միգան իթմէք իշին ,
Ալմանեա համամարընս կիրմէ մէճ-
պուր օլմագ տըր :

U t s o r t m L S t e f u s m t t t .

— Հիսապ օլունտուղունա նէգարնէն,
Տրանսա իմբէրաթօրիչաը հալլէթլէրի
Գուտսու Շէրիֆէ վէ Մըսըրա պիր սէյ-
եա հաթա չըգըտըղլարընտա, էն աղը
2 իլէօն 500 պին ֆրանսզ մէսարիֆ օ-
լաճադ իմիշ . իմտի, պէօլէ պիր ճէ-
սիմ մէպլաղը էօտէմէյէ շիմտիլիք մա-
լիյէնին միւսաատէսի պուլունմատը-
ղընտան, վէ մէսարիֆի թէնղիլ իթմէք
իշին, իհթիմալ տըր իմբէրաթօրիչա,
Գուտսու Շէրիֆէ գիւսարէթէ կիթմա-
տէն վաղ կէշէրէք, եալընըզ Սիւէիշ
դանալընըն ընտի քիւշատընտա հալլըր
պուլունմաղա միւլթէքեաֆի օլաճադ
տոր :

Մէջընտրական նշգարին , Զաթը
հարգելիք Շահանէ իշպառ զէյնթի ըր-
աւելի իտէճէք տիր : Մէկ թիւը զէյ-
նէթտէ հազըը պուրունանագ դրալ ,
գրալիշա , բրէնս վէ բրէնէսլը չիմտի-
լիք շու աթիտէքիւր տիր , եանի ,
Պրանասա իմէքաթօրիւար Եօճէի
Պլճիգա գրալիշասը , Կունտի գրալ վէ
գրալիշասը , բրէնս վի բր
Ավթիւրիանըն պիր չօգ ար
ըը , Գօնթմանթէն վէ Վ
յիւք տուգալարը , Հօճէի
վէ բրէնէսի , վէլ հաալ , Վ
մանուէլին պիրիւք մանտու
Հիւմպէրթ :

... ԾԻԼԷԼԼԻՖ .

Հոկտեմբեր 18 մայիս

Պրենտան էվկլեզի մեքթուպում ւ ,
 Ինկիլթէրատա ահվալը բօլթիդա մէ-
 րազըլըը օլանլարըն զիհնինի իհաթտ ի-
 տէն իքի խարիճի ղալլէէրի պիտիրորիք
 տէն սօնրա , տախիլի ղալլէէրինի տախի
 քիքնճի մէքթուպումա թարգի Իտէճէ-
 յիմի պէյան իթմիլ Իտիմ . մէզքիւր մէք-
 թուպումու եազըղըտան իքի կիւն սօն-
 րա , Սլապամա մատուրտիտան Խօլայը
 Ս.միրդադան Նակէճան Եթթճէ պիւր
 Բիւզկէտ Էստիյինտէն , վէ պազըլարը
 ղաւլլինճէ , պու մատտէ , Ինկիլթէրա-
 նըն Էն պիւլիւք խարիճի ղալլէսի տիւր
 տէյի իթիմատ օլունաճազընտան , բուխ-
 սաթընըղլա , Ինկիլթէրանըն տախիլի
 ղալլէի իւղըրինէ . եազմազտան Էվկլէ ,
 պու կիւն տախի միզքիւր Սլապամա
 մատտէսի իւզըրինէ , եազմազ խթէրիմ ,
 իստսուսի իլէ պիւլթէն տիւնէ անըն մու-
 տմէլթըն Էթիւճէմարիբէ Էսինէ , րաճի պիւր
 մատուտ օլտուրու իյին ,

Հոտարւ թի պաշէնտե զիւք իթոտիմ,
 իվէլէ թի ձէքթուպոմու եւազորդոտն
 իքէ կիւն սմնրա, պուրա պորսաւրնու
 Խակէճան պիւ յիւք պիր վիլէլէ զոհուր
 իթտի, վէ ինկիյից գոսօ; իտլսի իւն պէ-

Պիճոտանու եւ այլն քանս եւ չորս (կա-
ղաներու) տառապետ Կոյսոյս խմբուե-
լով՝ անվաւեր խառտորի եղեռն քա-
տուգապէս քննելով բառ օրինի Եկե-
ղեյական նուիրական կանոնաց զանի
անվաւեր վճռեցին եւ կնքեցին յանուն
ճշմարտին Աստուծոյ եւ նորա արդա-
րութեան :

Արդ ցաւօք սրտի կը նայիմք այժ-
միկ ձեր մէկ—եկուս ուշադրոյս եղ-
բայի վերայ՝ որք զիկեա մեզ հետ կը
բաղդընին . եւ այժմ էլ եւր զխառ-
տուր կը պաշտպանեն . որոյ կը հաւո-
յանանք . բարեկամք . արդէն ա-
նգլիլը լուծուած է . բայց գուր ինչո՞
ղբաւենցաք այն վարեանցիկն , Այ-
թամարայ վատց Ժառանգաւորայ
գարդի ուսումնածոյ՝ Կ . Ժ . Ժ . Ի .
իրաւատութեան տուրք եղած քանս վա-
նօրիկ բարեկարգ գայտցնելով . երկու
հարիւրի մօտ եղած գիւղերու ուսումն-
նապիւրճ մանկավարժներով , որք ազ-
գային մանկեւոյն կառարելութեան կեն-
ստուո կաթիլ կը խմորեն , այս քառա-
սուն տարի եւ որ խառնաւոր մը վանեց
մեզ լոյնս ու կանխով կը պարտի , եթէ
տարին մի աշակերտ հաղորդեն , հիմոյ
քառասուն մարդ ունեցած կը լինէինք .
է . Ինչո՞ւ կը թեր , դի ազէկ դիւար այն
խորամանկը՝ որ այն բարե մարդիկը
որ մի իւր խաւարին գործերը պիտի նը-
չաւանդեն , դոնէ լին'ջ իւր վանեց ի-
ւարաններուն իւրեանց պարագրու-
թեանը գրել սորվեցունել , ահա՛ ա-
ստեղ համար կը հարցունելը . հապա ո՞ր
բարեմանութեանց համար դիւթվե-
ցաք :

Արդ մեք չեմք ընդունիր դոյնս Խո-
չատուրն զոր Ազգս ալ չընդունիր . եւ
ցիկեանս անոր գեմը կը բաղդընմք . ո-
րուն համար կսպանելը վերաքննեա
սահմանողութեան եկից . որոյ կեն-
սաւէա շնորհիւ նոր եւ արժանաւոր հո-
վի մը կ'ընտրեմք մեզ թշուառացի-
լոցս , եւ վատաւութեամբ սրտի յու-
սով կ'սպանմք . իսկ խաչատուրը լծո՞ղ
անգաւաւք աշխատի քանի որ ոսկի ու-
նէ , եւ զանոնք վատաւելելով իւր ցամ-
քած յոյսը չորանայ :

... Տէր կը լինդ ըուի վայրմը շնոր-
հէք մեր այս երկաւոր զրութիւն , որով
մնամք Չեղ եւ ազգիս նրախոսպարո
Թեմակոնք Այթամարայ

Ամենապատիւ Աբրազան Հայր ,
կը լսեմք որ բերայի Ս . Երբորդութեան
եկեղեցւոյ համար խեղ ըստ եկեղեցա-
կան անվաւեր օրինի՝ անարժան եւ անու-
սում անձիւք քահանայութեան կոչումը պի-
տի ընդունին :

Աբրազան Հայր , քան զխեղ օր . մեր ե-
կեղեցւոյ ամենաարագան օրհնքներէն մէկն
է . եկեղեցականութեան ընտրելիներուն հա-
մամբ՝ Ժողովուրդին եկեղեցւոյ մէջ հրապա-
րական վկայութիւնը ուստի ստորադրեա-
լքս հարագատ վաւակ յուսաւորական սուրբ
եկեղեցւոյն՝ այժմէն կը գիտնմ Զերում Աբ-
րազանութեան վկայութիւնը . այն Զեղ ընտրե-
նի ցուցումաւորն անարժան են . եւ կը յու-
սամ որ՝ ըստ եկեղեցական օրինի նաւք քըն-
նաւորելին ընելով՝ չէք պարտաւորել զինչ ,
մեր վկայութեան իրաւունքը եկեղեցւոյ մէջ
գարապար ի՞ գործ զնկու :

Սնամ Զերում Աբրազանութեան
խոնարհ ծառայ

1869 մայիս 9 Հատ Գրանի Բ .
Բերա՝ Զերիայէ Կողոց Սէքեթ
Թիւ 86

— ❦ —

ԹԵՍՈՒՍԻ ՎԵՐԻՍՏՈՒ ԾԱՌԱՅ ՏԵՐ
ՈՐԻՍՏԱՆԷՍ ԱՐԿԵՊՈՍԿՈՍ ԵԷՆՈՐ
ՀՈՒ ՍՈՒՐԵ ՀՈՒՌՈՍ ՏԵՂՈՒՄԶ ՊՍՏԻ-
ԱՐԲՈՒԹԵԱՆ ՀՅՈՅ ՄԵՍԻ ԱՐԲՅՈՒ
ՆԵՍ ՄԱՅՐԱՊՈՂՈՍԻՄ ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒ
ՊՈԼՍՈՅ աստուածային սուրբ ողջոյն եւ
օրհնութիւն , եւ տը ընծայեմք Արժա-
նապատիւ . Բարոյի վարդապետաց ,
Բարեշնորհ Առաք եւ Ամբողակաւ քա-
հանայից , Սեմաւոր . Թաղական խոր-
քորդոց , եւ համայն սիրելի Ժողովուր-
դ քորոյ եկեղեցեաց մայրաքաղաքիս

